



## **LETTRE D'INTERET**

**PORTAIL « OUVERT PAR DÉFAUT » PILOTE D'APPROVISIONNEMENT**

**POUR**

**SECRÉTARIAT DU CONSEIL DU TRÉSOR DU CANADA (SCT)**

**N°. de LI 24062-180072/A**

## 1. OBJET

La présente lettre d'intérêt vise à informer l'industrie, le milieu universitaire et d'autres intervenants de l'intention du Canada d'émettre un appel de propositions lié au Portail pilote « ouvert par défaut » du Secrétariat du Conseil du Trésor du Canada (SCT), et de donner un préavis en ce qui concerne la nature du défi (voir la section de la lettre d'intérêt 3.1 pour plus de détails sur le défi) pour lesquels le Canada cherche à obtenir des propositions.

## 2. CONTEXTE

Le gouvernement du Canada a pris d'ambitieux engagements pour faire progresser l'ouverture et la transparence. Un de ses outils clés pour faire avancer l'ouverture est le site Web du gouvernement ouvert, [ouvert.Canada.ca](http://ouvert.Canada.ca) (« site Web du gouvernement ouvert »).

Le site Web du gouvernement ouvert a été lancé en 2012 comme un portail de données à but unique. Depuis lors, il a évolué pour inclure diverses ressources documentaires et faciliter la sensibilisation sur l'initiative de gouvernement ouvert et les activités connexes. Conformément à la stratégie initiale sur le gouvernement ouvert du gouvernement du Canada, l'architecture du site Web du gouvernement ouvert est conçue sur les piliers des données ouvertes, de l'information ouverte et du dialogue ouvert. À mesure que le Canada continue de faire avancer l'initiative du gouvernement ouvert et de diffuser un nombre grandissant de ressources, il est évident qu'il faut améliorer la capacité des utilisateurs à trouver des renseignements. Il y a également un désir de faire davantage d'efforts pour interagir avec les utilisateurs et les visiteurs au moyen du site Web du gouvernement ouvert.

De nouvelles ressources documentaires sont constamment ajoutées au site Web du gouvernement ouvert et la vision future consiste à en faire un centre de données, de renseignements et de possibilités de participation et d'apprentissage. Une recherche précoce indique que la plupart des utilisateurs recherchent des données d'un type ou d'un autre avec un groupe restreint, mais important, qui cherche des occasions de participer et d'interagir avec le gouvernement.

### **Infrastructure numérique actuelle du site Web du gouvernement ouvert**

Le site Web du gouvernement ouvert fonctionne à l'aide des outils de source libre suivants :

- 1) CKAN (catalogue de données)
- 2) Solr (moteur de recherche)
- 3) Drupal (système de gestion de contenu)
- 4) PostgreSQL (système de gestion de bases de données relationnelles)

À mesure que le travail du gouvernement du Canada sur le gouvernement ouvert progresse, il existe des occasions pour améliorer l'expérience utilisateur de ses outils en ligne, y compris l'amélioration de l'accès aux publications numériques et aux documents provisoires que le gouvernement fédéral a rendus accessibles.

### **Ressources documentaires actuelles dans le site Web du gouvernement ouvert**

Voici les ressources documentaires qui se trouvent actuellement dans le site Web du gouvernement ouvert :

- Données ouvertes – Portail Web contenant des jeux de données accessibles aux Canadiens où l'on peut consulter ou demander des données.  
(<http://ouvert.Canada.ca/fr/donnees-ouvertes>).

- Information ouverte – Portail Web contenant des renseignements non structurés qui sont généralement des publications officielles du gouvernement du Canada (<http://ouvert.Canada.ca/fr/information-ouverte>).
- Portail pilote « Ouvert par défaut » – Contenu provisoire sur lequel des fonctionnaires travaillent à temps réel (<http://pilot.open.Canada.ca/fr/pilote-ouverture-par-defaut>)
- Galerie d'applis – Applications mobiles et Web (créées par le gouvernement et soumises par des utilisateurs des données ouvertes) (<http://ouvert.Canada.ca/fr/apps>).
- Répertoire de données ouvertes – Liste des jeux de données dont le gouvernement du Canada dispose, mais qu'il n'a pas encore diffusées. Les utilisateurs peuvent voter pour les données à prioriser aux fins de diffusion. (<http://ouvert.Canada.ca/fr/search/inventory>)
- Jeux de données suggérés – Liste des jeux de données suggérés et pour lesquels les utilisateurs ont voté de même que l'état de diffusion actuel (<http://ouvert.Canada.ca/fr/jeux-de-donnees-suggeres>).
- Dialogue ouvert – Portail Web contenant un blogue, les plans d'action du Canada sur le gouvernement ouvert, les consultations sur l'élaboration de plans d'action et les résultats des consultations antérieures. (<http://ouvert.Canada.ca/fr/dialogue-ouvert>)
- Divulgations proactives – Renseignements sur les ressources financières et humaines diffusées par les ministères et les organismes pour mieux demander des comptes au gouvernement. (<http://ouvert.Canada.ca/fr/divulgateion-proactive>)
- Sommaires d'accès à l'information – Portail Web pour des demandes de renseignements conformément à la *Loi sur l'accès à l'information* et à la *Loi sur la protection des renseignements personnels*. (<https://atip-aijrp.apps.gc.ca/atip/welcome.do>)

### **Portail pilote « Ouvert par défaut »**

Le portail pilote « Ouvert par défaut » est la toute nouvelle composante du site Web du gouvernement ouvert. Il s'agit d'un site bêta en ligne où des documents provisoires sont accessibles au public, offrant aux utilisateurs un aperçu sur le travail actuel des employés du gouvernement. Le portail pilote « Ouvert par défaut » exploite les systèmes opérationnels existants, y compris le site Web du gouvernement ouvert et les répertoires ministériels de documents internes, comme le serveur de contenu d'OpenText, pour fournir la plateforme technique. Le portail pilote « Ouvert par défaut » est une instance distincte à l'étape bêta dans le site Web du gouvernement ouvert fondée sur un clone du site Web du gouvernement ouvert.

Le portail pilote « Ouvert par défaut » contient actuellement des documents fournis par des groupes dans quatre ministères partenaires : Ressources naturelles Canada, Patrimoine canadien, Environnement et Changement climatique Canada et le Secrétariat du Conseil du Trésor du Canada. Le portail pilote « Ouvert par défaut » est un projet-pilote; il comprend des travaux en cours qui ne sont pas forcément créés ou mis en forme aux fins de diffusion.

## **3. BESOIN**

Le SCT a besoin d'obtenir des propositions novatrices à l'appui du portail pilote « Ouvert par défaut ». La nature des défis pour lesquels le Canada cherche à se procurer des solutions ouvertes précommerciales est indiquée ci-après.

Conformément à l'AP, les soumissionnaires devront démontrer la manière dont leurs propositions répondent au défi et le relèvent.

### **3.1 DÉFI**

Pour l'appel d'offres, le Canada recherche des concepts novateurs pour des solutions libres précommerciales (« Solution ») en vue d'améliorer l'expérience utilisateur pour la recherche et l'extraction de renseignements qui se trouvent dans le portail pilote « Ouvert par défaut ». Il faut

également qu'il soit possible d'intégrer les solutions proposées dans l'infrastructure numérique existante du site Web du gouvernement ouvert. La solution doit améliorer l'expérience utilisateur du portail pilote « Ouvert par défaut », mais compte tenu de l'infrastructure commune, on prévoit également qu'elle produira des améliorations précises dans tout le site Web du gouvernement ouvert. À la suite du processus d'évaluation, un ou plusieurs contrats seront accordés aux soumissionnaires pour élaborer leurs concepts en solutions.

La liste indicative suivante fournit des exemples d'enjeux en matière de facilité d'emploi que les propositions veulent peut-être aborder en répondant au défi. Cette liste n'est pas exhaustive; les soumissionnaires peuvent aborder ces enjeux en matière de facilité d'emploi ou proposer des solutions en fonction d'enjeux en matière de facilité d'emploi non énumérés ci-dessous.

- dépendance sur l'indexation manuelle des actifs disponibles au moyen du portail pilote « Ouvert par défaut »;
- manque de traitement naturel du langage dans le portail pilote « Ouvert par défaut »;
- manque de réactivité de la fonctionnalité de recherche actuelle aux demandes en langage simple;
- manque d'uniformité dans l'application des vocabulaires contrôlés;
- faible trouvabilité des actifs, y compris à la suite des métadonnées et des balises de données actuelles pour répertorier les actifs;
- prestation obsolète de contenu sémantique et thématique;
- difficulté pour exploiter la fonctionnalité de recherche actuelle, en particulier lorsque les balises de métadonnées n'existent pas ou sont insuffisantes;
- capacité limitée de visualisation des actifs documentaires et de données;
- difficulté globale à l'utilisation de l'interface actuelle du site

#### **4. STRATÉGIE D'APPROVISIONNEMENT**

Un AP bilingue devrait être publié de façon électronique au moyen du Service électronique d'appels de propositions du gouvernement (SEAOG), à savoir le site Web Achats et ventes (<https://achatsetventes.gc.ca/>).

Ce besoin est assujéti aux dispositions de l'Accord de libre-échange canadien.

##### **4.1 PROCESSUS D'AP**

Les propositions soumises dans le cadre de cet AP seront évaluées en fonction des critères énumérés dans la section portant sur les critères d'évaluation obligatoires et cotés (à déterminer dans le document d'appel de propositions subséquent). Les propositions qui satisfont à tous les critères obligatoires et ayant obtenu la note minimale requise pour les critères cotés seront placées dans un bassin de propositions préqualifiées, à condition que le prix total évalué ne dépasse pas le budget disponible pour ce besoin.

Nous inscrirons jusqu'à dix propositions préqualifiées ayant recueilli le plus grand nombre de points dans ce bassin, et inviterons les proposants à présenter les aspects de leur proposition devant un Comité d'innovation prévu à Waterloo (Ontario) à la mi-septembre 2017. Un Comité de sélection des propositions observera les exposés, et se réunira en vue de recommander une ou plusieurs propositions à des fins de négociation et d'attribution des marchés. L'ajout d'une proposition au bassin de propositions préqualifiées ne garantit pas l'attribution d'un contrat.

Le financement maximal disponible pour un contrat qui découlera de l'AP est de 65 000 \$ (taxes applicables exclus).

## 5. POLITIQUES DU GOUVERNEMENT DU CANADA

Nous encourageons les fournisseurs qui souhaitent faire affaire avec le gouvernement fédéral à s'inscrire au système : Données d'inscription des fournisseurs (<https://srisupplier.contractsCanada.gc.ca/>) pour qu'ils se voient attribuer un Numéro d'entreprise – approvisionnement (NEA). Les soumissionnaires qui répondent à l'AP résultant doivent posséder un NEA.

La Politique sur le contenu canadien s'applique à ce besoin. Cet achat est limité aux biens et services canadiens. Le soumissionnaire doit être un soumissionnaire canadien. Nous entendons par « soumissionnaire canadien » un soumissionnaire qui détient un établissement au Canada clairement identifié par un nom et accessible durant les heures habituelles de travail, et où il mène des activités de manière permanente.

Le Code de conduite pour l'approvisionnement ainsi que les dispositions relatives à l'intégrité de Services publics et Approvisionnements Canada s'appliqueront.

## 6. LICENCE

Afin de soutenir les objectifs de l'Initiative pour un gouvernement ouvert, la solution doit être ouverte et être assortie de la licence conformément à la licence du Massachusetts Institute of Technology (« Licence MIT »).

Conformément au contrat subséquent, l'entrepreneur devra déposer le code source de la solution sur la plateforme GitHub (<https://github.com/>) selon la Licence MIT.

### 6.1 TEXTE DE LA LICENCE MIT

Droit d'auteur (c) [année] [TITULAIRE DU DROIT D'AUTEUR]

La présente autorise toute personne d'obtenir gratuitement une copie du présent logiciel et des documents connexes (le « logiciel »), de traiter le logiciel sans restriction, y compris, mais sans s'y limiter, les droits d'utiliser, de copier, de modifier, de fusionner, de publier, de distribuer, d'accorder une sous-licence et de vendre des copies dudit logiciel, et de permettre aux personnes auxquelles le logiciel est fourni de le faire, selon les conditions suivantes :

L'avis de droit d'auteur ci-dessus et le présent avis de permission sont inclus dans toutes les copies et les sections importantes du logiciel.

Le logiciel est fourni « tel quel », sans aucune garantie, expresse ou implicite, y compris, mais sans s'y limiter, la garantie de qualité marchande, l'adaptation à un usage particulier et l'absence de contrefaçon. En aucun cas les auteurs ou les détenteurs du droit d'auteur ne seront tenus responsables de toute demande, tout dommage ou toute autre responsabilité, qu'il s'agisse d'un bris de contrat, d'un délit civil ou d'un autre manquement lié au logiciel, à son utilisation ou à d'autres échanges liés au logiciel.

## 7. DROIT DE PROPRIÉTÉ

Le document 2040 du Guide des clauses et conditions uniformisées d'achat (CCUA) fera partie des clauses du contrat subséquent. Le Guide des CCUA peut être consulté en ligne, à l'adresse : <https://achatsetventes.gc.ca/politiques-et-lignes-directrices/guide-des-clauses-et-conditions-uniformisees-d-achat>.

## **8. ABSENCE D'OBLIGATION**

La publication de la présente lettre d'intérêt n'oblige pas le Canada à lancer un appel d'offres subséquent et ne l'engage pas, juridiquement ou de toute autre façon, à conclure une entente quelconque.

## **9. DEMANDES DE RENSEIGNEMENTS**

Toute demande et toute communication avec le gouvernement en ce qui concerne le besoin du Canada conformément à la présente lettre d'intérêt doivent être formulées par écrit à l'autorité contractante de Services publics et Approvisionnement Canada, de la manière indiquée ci-après. Toute clarification ou tout renseignement reçu de la part de représentants du gouvernement ne seront pas considérés comme une réponse officielle.

Heather Wilson  
Chef d'équipe d'approvisionnement  
Services publics et Approvisionnement Canada  
Téléphone 873-469-4791  
Télécopieur 819-997-2229  
Email: [Heather.Wilson@tpsgc-pwgsc.gc.ca](mailto:Heather.Wilson@tpsgc-pwgsc.gc.ca)